



205445

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
MAGNA PT S.p.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7242082 / 08.03.2021
Purch. ord. no.: 5500034311
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30020572 / 14.09.2017
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

8001

Weights (gross/net)
Gross weight 2.120 KG Net weight 1.590,400 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500643600 Transmission Housing Chart Customer article number: 2500643600Position1	280 PC	1.590,400 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	8 PC	117 KG
900002	TBA-501492 Formtray GG 250.0.3315.00-Fertigt. gelb	48 PC	413 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder
terms of delivery: FCA Bad Windsheim

120283689

5011104836

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 280
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 8
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 12/03/21
Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fetten gedruckten Linien müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-1 y compris et 21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. Signature des destinataires: à la demande spéciale dans l'ADR. Chapitre 5.4.1.1.

rosa	blau	grün	rosa	blau	grün	rosa	blau	grün	rosa	blau	grün	rosa	blau	grün
Exemplar für Absender	Exemplar für Empfänger	Exemplar für Frachtführer	Exemplar für Absender	Exemplar für Empfänger	Exemplar für Frachtführer	Exemplar für Absender	Exemplar für Empfänger	Exemplar für Frachtführer	Exemplar für Absender	Exemplar für Empfänger	Exemplar für Frachtführer	Exemplar für Absender	Exemplar für Empfänger	Exemplar für Frachtführer
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).						INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).								
1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5						16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg www.schweitzer-spedition.de								
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A VIA DEI CILLATINI 4 I - 70026 MODUGNO						17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 21-001824								
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu: Modugno Land/Pays: Italien						18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.								
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Modugno 8.3.21						19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/total à payer								
5 Beiliegende Dokumente Documents annexes Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim 2 - e Frischein # 265714						20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Bad Windsheim 8.3.21 11 MAR 2021 Niserva di								
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 32 x 12 ↳ Getriebe teile 36 x 14 ↳ Pumpen						21 Ausgefertigt in Etabli à Bad Windsheim am 8.3.21								
7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 32 x 12 ↳ Getriebe teile 36 x 14 ↳ Pumpen						22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur) Magna PT B.V. & Co. KG Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim								
8 Art der Verpackung Mode d'emballage 32 x 12 ↳ Getriebe teile 36 x 14 ↳ Pumpen						23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) Schweitzer GmbH & Co. Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg								
9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport 32 x 12 ↳ Getriebe teile 36 x 14 ↳ Pumpen						24 Güteempfangen Réception des marchandises Bad Windsheim 8.3.21 11 MAR 2021 Niserva di								
10 Statistiknummer No. statistique 32 x 12 ↳ Getriebe teile 36 x 14 ↳ Pumpen						25 Angaben zur Entfernung avec les destinataires Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim bis km								
11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 17.342 kg						26 Vertragspartner des Frachtführers Partenaire du transporteur 27 Amtliches Kennzeichen Plaque officielle LBSC 1930 LBSC 386								
12 Umfang in m³ Cubage m³ 17.342 kg						28 Benutzte Gen.-Nr. Numéro de la version utilisée ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT								

Bei Gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrsymbol, Gefahrstoffnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Glieder der Klasse 1 und 7 siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1 ADR. En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'identification, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7 voir demande spéciale dans l'ADR. Chapitre 5.4.1.1.